

Hand Soap

+ moisturizes
sanitizes

**HIGH SPECTRUM
INSTANT
ANTIBACTERIAL
DISINFECTANT**

99.9%

**MICROBIAL POWER
EFFECTIVE
AGAINST MOST
COMMONS GERMS**

**DESINFECTANTE
INSTANTÁNEO
DE ALTO
ESPECTRO
ANTIBACTERIAL**

**99.9%
POTENCIA MICROBIANA
EFICAZ CONTRA LA MAYORÍA
DE GÉRMENES COMUNES**





HAND SOAP / JABÓN ANTIBACTERIAL PARA MANOS

General information

Highly stabilized, fast dispersing and dissolving organic compound for the treatment and disinfection of hands and body that eliminates the most common germs that cause contamination. Contains emollients and softeners for added protection. With cleaning agent in a minimum concentration of 6%. With moisturizer agent in a minimum concentration of 3%, pH between 6 and 7 available in a variety of fragrances.

Información general

Compuesto orgánico de dispersión y disolución rápida, altamente estabilizado, para el tratamiento y la desinfección de manos y cuerpo que elimina los gérmenes más comunes causantes de contaminación. Contiene emolientes y suavizantes para una mayor protección. Con agente limpiador en una concentración mínima del 6%. Con agente humectante en una concentración mínima del 3%, pH entre 6 y 7 disponible en variedad de fragancias.

How to use

Moisten hands, apply a dose of liquid soap, rub vigorously until foam forms that covers the entire surface of the hands, the folds of the fingers, wrists, rinse with clean water and dry them with a clean cloth or paper towel.

Modo de uso

Humedezca las manos, aplique una dosis de jabón líquido, frote enérgicamente hasta formar espuma que cubra toda la superficie de las manos, los pliegues de los dedos, las muñecas, enjuague con agua limpia y séquelas con paño limpio o toalla de papel.



Wet your hands.
Moje sus manos.



Apply enough Soap to cover all hands surface.
Aplique suficiente jabón para cubrir toda la superficie de las manos.



Rub hands palm to palm.
Frote las manos palma a palma.



Right palm over left dorsum with interlaced fingers and vice versa.
Palma derecha sobre dorso izquierdo con dedos entrelazados y viceversa.



Palm to palm with fingers interlaced.
Palma a palma con los dedos entrelazados.



Backs of fingers to opposing palms with fingers interlocked.
Parte posterior de los dedos a las palmas opuestas con los dedos entrelazados.



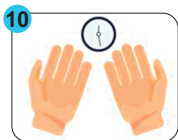
Rotational rubbing of left thumbs clasped in right palm and vice versa.
Frotar rotando los pulgares izquierdos entrelazados en la palma derecha y viceversa.



Rotational rubbing, backwards and forwards with clasped fingers of right hand left palm
Frotar rotando, hacia atrás y hacia adelante con los dedos entrelazados de la mano derecha, la palma izquierda y viceversa.



Wet your hands.
Moje sus manos.



And your hands are
Y tus manos están desinfectadas.



Organoleptic and physicochemical specifications:

Composition:

Active Ingredients

Benzalkonium Chloride.....0,3%

Purpose

Antibacterial

Inactive Ingredients

Sodium Lauryl Sulfate, Cocamidopropyl Betaine, Cocamide Diethanolamine (DEA), Cocamidopropylamine Oxide, Citric Acid, Sodium Chloride, Glycerin, DMDM Hydantoin.

- **pH:** 6 – 7

- **DENSITY:** (gr/ml) 1.020 – 1.050 g/mL

- **VISCOSITY:** 5.000 – 8.000 Cps

- **APPEARANCE:** Translucent viscous liquid, without foreign particles.

- **COLOR:** Without color.

- **SMELL:** Without smell.

Especificaciones organolépticas y fisicoquímicas

Composición:

Ingredientes activos

Cloruro de benzalconio.....0,3%

Propósito

Antibacteriano

ingredientes inactivos

Laurilsulfato de sodio, Cocamidopropyl Betaina, dietanolamina de cocamida (DEA), Óxido de cocamidopropilamina, Acido cítrico, Cloruro de sodio, Glicerina, DMDM Hidantoína.

- **pH:** 6 – 7

- **DENSIDAD:** (gr/ml) 1.020 – 1.050 g/mL

- **VISCOSIDAD:** 5.000 – 8.000 Cps

- **APARIENCIA:** Líquido viscoso traslúcido homogéneo, sin partículas extrañas.

- **COLOR:** Sin color.

- **OLOR:** Sin olor.

Product qualities

- pH non-alkaline balanced.

- Made with biodegradable active ingredient.

- With moisturizing and antibacterial ingredient that cleans and disinfects.

Cualidades del producto

- pH balanceado no alcalino.

- Elaborado con ingrediente activo biodegradable.

- Con ingrediente humectante y antibacteriano que limpia y desinfecta.



Product storage conditions

STORAGE:

The product should be stored in a cool, moisture-free place protected from light at a temperature not exceeding 15-30°C (59-86°F).

ESTIMATED USEFUL LIFE:

The product has a useful life period of approximately 12 months under the storage conditions described above.

PRIMARY PACKAGING SPECIFICATIONS:

Bottles, pots, collapsibles and gallons of HDPE (high-density polyethylene) or PET (polyethylene terephthalate), polypropylene (PP) with plastic lid, spray valve and label on one side.

Condiciones para conservación del producto

ALMACENAMIENTO:

El producto debe almacenarse en un lugar fresco, libre de humedad protegido de la luz a una temperatura no superior a los 15-30°C (59-86°F)

VIDA ÚTIL ESTIMADA:

El producto cuenta con un periodo de vida útil de 12 meses aproximado bajo las condiciones de almacenamiento anteriormente descritas.

ESPECIFICACIONES DE ENVASE PRIMARIO:

Frascos, potes, colapsibles y galones de PEAD (polietileno de alta densidad) o PET (*polyethylene terephthalate*), polipropileno (PP) con tapa plástica, válvula spray y etiqueta en un lado.

Transportation and product handling

FIRE SAFETY MEASURES:

Extinguishing method by Carbon dioxide (CO₂) use or dry chemical powder. Evacuate the area and fight at a safe distance considering the wind direction. Do not use water directly on burning material.

Do not breathe combustion gases. For firefighters use self-contained breathing equipment and isolation suit.

ACCIDENTAL RELEASE MEASURES:

First: Contain affected canisters or products packed with absorbent materials (sand, earth, Spill Kit, absorbent materials, NO sawdust), give prompt notice.

Second: Eliminate all sources of ignition to avoid shorts. Pick up the material and place it in a container or bag for disposal. If the product is allowed to be used, use until excess product is removed.

Third: Isolate the danger area and restrict entry to unnecessary or unprotected personnel.

Note: If the spill went to water sources or natural life.

STABILITY AND REACTIVITY:

Chemical Stability: The product is stable under safe and suggested storage conditions. Life cycle 1 year according to storage.

Conditions to avoid: Avoid exposing the product to excessive heat, away from all sources of ignition.

Incompatibility with other materials: Do not mix with acids or other substances as oxidizing agents.



Transporte y manejo del producto

MEDIDAS EN CASO DE INCENDIO:

Método de extinción por medio de dióxido de Carbono (CO2) o polvo químico seco. Evacue el área y combata a distancia segura teniendo en cuenta la dirección del viento. No usar agua directamente sobre material ardiendo.

No respirar los gases de combustión No para atacar el fuego. Para bomberos utilizar equipo de respiración autocontenido y traje de aislamiento.

MEDIDAS EN CASO DE VERTIDO ACCIDENTAL:

Primero: Contenga las canecas afectadas o los productos envasados con materiales absorbentes (arena, tierra, Kit de derrames, materiales absorbentes, NO aserrín), de aviso inmediato.

Segundo: Elimine toda fuente de ignición para evitar cortos. Recoja el material y colóquelo en un contenedor o bolsa para su disposición. Si se permite utilizar el producto, utilice hasta eliminar el sobrante del producto.

Tercero: Aislé el área de peligro y restrinja la entrada al personal innecesario o desprotegido.

Nota: Si el derrame fue hacia fuentes de agua o vida natural.

ESTABILIDAD Y REACTIVIDAD:

Estabilidad Química: El producto es estable bajo condiciones de almacenamiento seguro y sugerido. Ciclo de vida 1 año de acuerdo al almacenamiento.

Condiciones a evitar: Evitar exponer el producto al calor excesivo, alejar de toda fuente de ignición.

Incompatibilidad con otros materiales: No mezclar con ácidos u otras sustancias como agentes oxidantes.

Cautions and warnings

It is considered a safe product. If any unfavorable reaction occurs, discontinue its use and consult a doctor. Avoid contact with eyes, wash with plenty of water. Do not eat. Keep out of the reach of children.

NFPA SCALE CLASSIFICATION

HEALTH RISK: 1	4: Muy riesgoso
FIRE RISK: 0	3: Riesgoso
REACTIVITY: 0	2: Riesgo Moderado
SPECIFIC RISK: NINGUNO	1: Poco riesgoso 0: Sin Riesgo

Precauciones y advertencias

Se considera un producto seguro. Si se presenta alguna reacción desfavorable suspender su uso y consultar un médico. Evitar el contacto con los ojos, en caso contrario lave con abundante agua. No ingerir. Mantenga alejado del alcance de los niños.

CLASIFICACIÓN ESCALA NFPA

RIESGO PARA LA SALUD: 1	4: Muy riesgoso
RIESGO DE INCENDIO: 0	3: Riesgoso
REACTIVIDAD: 0	2: Riesgo Moderado
RIESGO ESPECIFICO: NINGUNO	1: Poco riesgoso 0: Sin Riesgo



Note: El código NDC es diferente para cada tipo de tapa de botella.

Note: The NDC code is different for each type of bottle cap.



** Dispenser Pump cap / Tapa bomba dispensadora

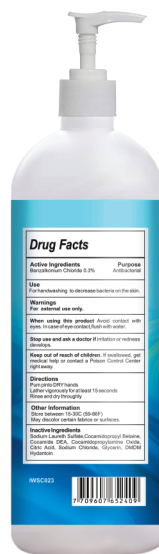


*** Disc top cap / Tapa Disc top



Hand Soap
IWSC022
 500ml (16.9 Oz fl.)
 ** NDC: 75525-002-51
 *** NDC: 75525-002-50

Hand Soap
IWSC023
 1000ml (33.8 Oz fl.)
 **
 ** NDC: 75525-002-11
 *** NDC: 75525-002-10



Hand Soap
IWSC024
 2000ml (67.6 Oz fl.)
 ** NDC: 75525-002-21
 *** NDC: 75525-002-20